

Malinconia, Ninfa gentile

ton original

Mélodie de Vincenzo Bellini (1801-1835) sur un texte de Ippolito Pindemonte.

Allegro agitato

mf

sempre legato *mf*

Ma - lin - co - ni - - a, Nin - fa gen - ti - - le,
leggero e *pp*

15

La vi - ta mi - a con - sa - cro a te; *I tuoi pia - ce - ri*

20

25

chi tie - ne a vi - le, Ai pia - cer ve - ri na - to non è;

30

Fon - ti e col - li - ne chie - si a - gli De - i; M'u - di - ro al - fi - ne,

35

pa - go io vi - vrò, _____ Nè mai quel fon ____ te

40

45

co' de - sir mie - i Nè mai quel mon ____ te tra - pas - se - rò, _____

50

tra - pas - se - rò, nè ma - i, nè ma - i co' de - sir mie - i

55

tra - pas - se - rò, nè mai, nè ma - i tra - pas - se - rò, nè

60

mai, ___ nè ___ ma ___ i tra - pas - se - rò, no, no,

f

65

ma - i.

pp

Malinconia, ninfa gentile,
La vita mia consacro a te ;
I tuoi piaceri chi tiene a vile,
Ai piacer veri nato non è.

Fonti e colline chiesi agli Dei ;
M'udiro alfine, pago io vivrò,
Né mai quel fonte co' desir miei,
Né mai quel monte trapasserò.

Mélancolie, aimable nymphe,
Je te consacre ma vie ;
Qui méprise tes plaisirs
N'est pas né pour les plaisirs vrais.

Fontaines et collines j'ai demandé aux dieux ;
Il m'ont enfin entendu, je vivrai comblé.
Et jamais cette fontaine mes désirs,
Jamais ce mont ne dépasseront.